

medivon.



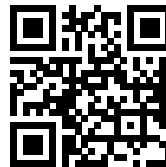
User manual

Compression massager

PL | EN | DE | FR | ES | PT | IT | CZ
SK | SL | EE | LT | LV | HU | RO | RU

PL | Więcej informacji o produkcie dostępnych jest na stronie producenta pod adresem:
EN | More information about the product is available on the manufacturer's website at:
DE | Weitere Informationen zum Produkt finden Sie auf der Website des Herstellers unter:
FR | Plus d'informations sur le produit sont disponibles sur le site Web du fabricant à l'adresse:
ES | Más información sobre el producto está disponible en el sitio web del fabricante en:
PT | Mais informações sobre o produto estão disponíveis no site do fabricante em:
IT | Ulteriori informazioni sul prodotto sono disponibili sul sito Web del produttore all'indirizzo:
CZ | Více informací o produktu je k dispozici na stránkách výrobce na adrese:
SK | Viac informácií o produkte je dostupných na webovej stránke výrobcu na adrese:
SL | Več informacij o izdelku je na voljo na spletni strani proizvajalca:
EE | Rohkem teavet toote kohta leiata tootja veebisaidilt aadressil:
LT | Daugiau informacijos apie produktą rasite gamintojo svetainėje adresu:
LV | Vairāk informācijas par produktu var atrast ražotāja mājaslapā adresē:
HU | A termékről további információkat a gyártó weboldalán találhat az alábbi címen:
RO | Mai multe informații despre produs sunt disponibile pe site-ul producătorului la adresa:
RU | Более подробная информация о продукте доступна на сайте производителя по адресу:

SCAN IT



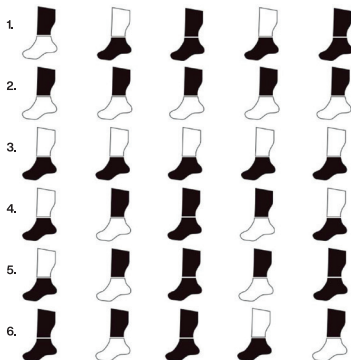
www.medivon.pl/do-pobrania

1. Obsługa urządzenia

1. Sprawdź, czy urządzenie jest w dobrym stanie.
2. Zamocuj urządzenie do masażu do podudzia i upewnij się, że przycisk zasilania jest skierowany w prawo. Następnie wyreguluj do odpowiedniej szczelności. (Uwaga: masażer można używać pod ubraniem).
3. Wybierz ustawienia odpowiednie dla siebie.
4. Należy pamiętać, że urządzenie może pozostawiać ślady użytkowania na stopach, łydkach, kolanach i/lub udach, które mogą nie zniknąć od razu. Jeśli obawiasz się śladów użytkowania, przed użyciem masażera załóż poręczochy lub spodnie.

Produkt działa głównie poprzez wielostopniową poduszkę powietrzną, która jest napełniana i opróżniana wielokrotnie w odpowiedniej kolejności, naśladując technikę stylu głębokiego uciskania tkanek stosowaną przez prawdziwego masażystę. Urządzenie poprawia miejscowe krążenie krwi, relaksuje i zwiększa vitalność mięśni.

Urządzenie posiada 6 trybów poduszek powietrznych, 3 intensywności, 3 poziomy ogrzewania oraz 4 tryby vibracji, które można regulować i stosować indywidualnie lub na obydwu nogach według poniższych modeli:



2. Niebezpieczeństwa i ostrzeżenia

1. Nie używaj części zamiennych, które nie są zatwierdzone przez producenta.
2. Nieprofesjonalny serwis nie powinien demontować i wymieniać części urządzenia bez zezwolenia.
3. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez odpowiedni profesjonalny personel, aby uniknąć niebezpieczeństwa.
4. Nie używaj ani nie przechowuj produktu w miejscu o wysokiej wilgotności lub wysokiej temperaturze.
5. Po zakończeniu masażu odłącz przewód zasilający.
6. Nie używaj produktu dłużej niż 15 minut jednorazowo.
7. Jeśli wystąpią jakiegokolwiek działania niepożądane, natychmiast przestań używać masażera.
8. Jeśli temperatura jest zbyt wysoka lub produkt zaczyna brzydko pachnieć lub wydzielać zapach spalenizny, należy natychmiast przestać go używać i odłączyć zasilanie.
9. Nie przenoś produktu ciągnąc za przewód zasilający, aby zapobiec poluzowaniu się przewodu zasilającego.
10. Ten produkt nie jest przeznaczony dla osób, które nie posiadają zdolności fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nie mają doświadczenia i wiedzy w tym zakresie (w tym dzieci).

Jeśli masz którykolwiek z poniższych stanów, przed użyciem skonsultuj się z lekarzem:

- Kobiety w ciąży, dzieci lub osoby starsze
- Osoby cierpiące na infekcje skóry lub mające zaczerwienienia i oparzenia skóry
- Osoby, które używają rozrusznika lub podobnego wszczepionego urządzenia medycznego;
- Pacjenci z chorobami serca lub nowotworami złośliwymi itp.
- Osoby cierpiące na osteoporozę
- Osoby z wysokim ciśnieniem krwi lub nieprawidłowym ciśnieniem krwi
- Osoby, które odczuwają dyskomfort podczas używania urządzenia

3. Czyszczenie i pielęgnacja

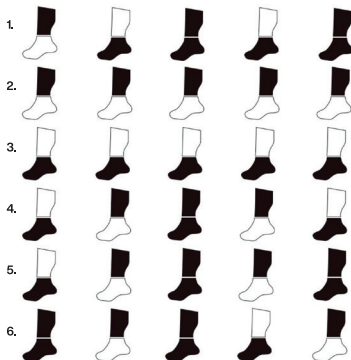
Przed czyszczeniem wyłącz produkt i odłącz przewód zasilający. Wytrzyj powierzchnię produktu suchą, miękką ściereczką. Nie czyść produktu i akcesoriów żrącymi detergentami, takimi jak benzen, rozcieńczalniki. Przechowuj w chłodnym, suchym miejscu, gdy nie jest używany. Unikaj również narażenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub wilgotnego środowiska, w przeciwnym razie może to spowodować blaknięcie kolorów lub uszkodzenie produktu.

1. Device operation

1. Check if the device is in good condition.
2. Attach the massager to your lower leg and make sure the power button is facing to the right. Then adjust to proper tightness. (Note: the massager can be used under clothes).
3. Choose the settings that are right for you.
4. Please note that the device may leave traces of use on the feet, calves, knees and/or thighs, which may not disappear immediately. If you are concerned about traces of use, put on stockings or pants before using the massager.

The product works primarily through a multi-stage air bag that is inflated and deflated multiple times in sequence, mimicking the deep tissue compression style technique used by a real massage therapist. The device improves local blood circulation, relaxes and increases muscle vitality.

The device has 6 airbag modes, 3 intensities, 3 heating levels and 4 vibration modes that can be adjusted and used individually or on both legs according to the following models:



2. Dangers and Warnings

1. Do not use replacement parts that are not approved by the manufacturer.
2. Non-professional service should not disassemble and replace parts of the device without permission.
3. If the power cord is damaged, it must be replaced by appropriate professional personnel to avoid danger.
4. Do not use or store the product in a place with high humidity or high temperature.
5. After the massage is finished, unplug the power cord.
6. Do not use the product for more than 15 minutes at a time.
7. If any side effects occur, stop using the massager immediately.
8. If the temperature is too high or the product begins to smell bad or emit a burning smell, stop using it immediately and unplug the power.
9. Do not move the product by pulling the power cord to prevent the power cord from coming loose.
10. This product is not intended for use by persons who lack physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge in this area (including children).

If you have any of the following conditions, consult your doctor before use:

- Pregnant women, children or elderly people
- People suffering from skin infections or having skin redness and burns
- People who use a pacemaker or similar implanted medical device;
- Patients with heart disease or malignant tumors, etc.
- People suffering from osteoporosis
- People with high blood pressure or abnormal blood pressure
- People who feel discomfort when using the device

3. Cleaning and care

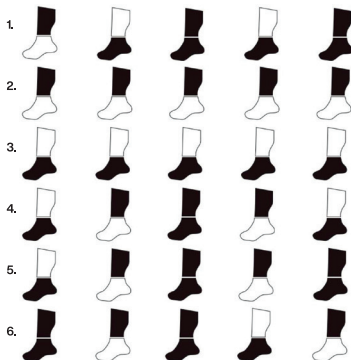
Before cleaning, turn off the product and unplug the power cord. Wipe the surface of the product with a dry, soft cloth. Do not clean the product and accessories with corrosive detergents such as benzene or thinners. Store in a cool, dry place when not in use. Also avoid exposure to direct sunlight or humid environments, otherwise it may cause colors to fade or damage the product.

1. Gerätebedienung

1. Überprüfen Sie, ob das Gerät in gutem Zustand ist.
2. Befestigen Sie das Massagegerät an Ihrem Unterschenkel und achten Sie darauf, dass der Einschaltknopf nach rechts zeigt. Stellen Sie dann die richtige Spannung ein. (Hinweis: Das Massagegerät kann unter der Kleidung verwendet werden).
3. Wählen Sie die für Sie passenden Einstellungen.
4. Bitte beachten Sie, dass das Gerät Gebrauchsspuren an Füßen, Waden, Knien und/oder Oberschenkeln hinterlassen kann, die möglicherweise nicht sofort verschwinden. Wenn Sie Gebrauchsspuren befürchten, ziehen Sie vor der Verwendung des Massagegeräts Strümpfe oder Hosen an.

Das Produkt funktioniert hauptsächlich durch einen mehrstufigen Airbag, der mehrmals hintereinander aufgeblasen und entleert wird und so die Technik der tiefen Gewebekompression nachahmt, die von einem echten Massagetherapeuten verwendet wird. Das Gerät verbessert die lokale Durchblutung, entspannt und steigert die Muskelvitalität.

Das Gerät verfügt über 6 Airbag-Modi, 3 Intensitäten, 3 Heizstufen und 4 Vibrationsmodi, die je nach Modell einzeln oder an beiden Beinen eingestellt und genutzt werden können:



2. Gefahren und Warnungen

1. Verwenden Sie keine Ersatzteile, die nicht vom Hersteller zugelassen sind.
2. Laien sollten das Gerät nicht ohne Genehmigung zerlegen und Teile des Geräts austauschen.
3. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es von geeignetem Fachpersonal ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
4. Verwenden oder lagern Sie das Produkt nicht an Orten mit hoher Luftfeuchtigkeit oder hohen Temperaturen.
5. Ziehen Sie nach Beendigung der Massage den Netzstecker.
6. Verwenden Sie das Produkt nicht länger als 15 Minuten am Stück.
7. Sollten Nebenwirkungen auftreten, stellen Sie die Verwendung des Massagegeräts sofort ein.
8. Wenn die Temperatur zu hoch ist oder das Produkt anfängt, schlecht zu riechen oder einen brennenden Geruch abzugeben, stellen Sie die Verwendung sofort ein und ziehen Sie den Netzstecker.
9. Bewegen Sie das Produkt nicht, indem Sie am Netzkabel ziehen, um zu verhindern, dass sich das Netzkabel löst.
10. Dieses Produkt ist nicht für Personen bestimmt, denen es an körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten mangelt oder denen es an Erfahrung und Wissen in diesem Bereich mangelt (einschließlich Kinder).

Wenn Sie unter einer der folgenden Erkrankungen leiden, konsultieren Sie vor der Anwendung Ihren Arzt:

- Schwangere, Kinder oder ältere Menschen
- Menschen, die an Hautinfektionen leiden oder Hautrötungen und Verbrennungen haben
- Personen, die einen Herzschrittmacher oder ein ähnliches implantiertes medizinisches Gerät verwenden;
- Patienten mit Herzerkrankungen oder bösartigen Tumoren usw.
- Menschen, die an Osteoporose leiden
- Menschen mit hohem Blutdruck oder abnormalem Blutdruck
- Personen, die sich bei der Verwendung des Geräts unwohl fühlen

3. Reinigung und Pflege

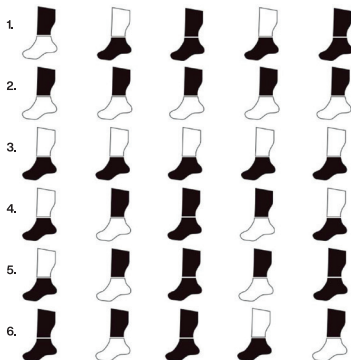
Schalten Sie das Produkt vor der Reinigung aus und ziehen Sie den Netzstecker. Wischen Sie die Oberfläche des Produkts mit einem trockenen, weichen Tuch ab. Reinigen Sie das Produkt und das Zubehör nicht mit ätzenden Reinigungsmitteln wie Benzol oder Verdünnern. Bei Nichtgebrauch an einem kühlen, trockenen Ort aufbewahren. Vermeiden Sie außerdem direkte Sonneneinstrahlung oder feuchte Umgebungen, da sonst die Farben verblasen oder das Produkt beschädigt werden kann.

1. Fonctionnement de l'appareil

1. Vérifiez si l'appareil est en bon état.
2. Fixez le masseur au bas de votre jambe et assurez-vous que le bouton d'alimentation est orienté vers la droite. Ajustez ensuite pour obtenir une bonne étanchéité. (Remarque : le masseur peut être utilisé sous les vêtements).
3. Choisissez les paramètres qui vous conviennent.
4. Veuillez noter que l'appareil peut laisser des traces d'utilisation sur les pieds, les mollets, les genoux et/ou les cuisses, qui peuvent ne pas disparaître immédiatement. Si vous craignez des traces d'utilisation, enflez des bas ou un pantalon avant d'utiliser le masseur.

Le produit fonctionne principalement grâce à un airbag à plusieurs étages qui est gonflé et dégonflé plusieurs fois en séquence, imitant la technique de compression des tissus profonds utilisée par un véritable massothérapeute. L'appareil améliore la circulation sanguine locale, détend et augmente la vitalité musculaire.

L'appareil dispose de 6 modes airbag, 3 intensités, 3 niveaux de chauffe et 4 modes de vibrations réglables et utilisés individuellement ou sur les deux jambes selon les modèles suivants :



2. Dangers et avertissements

1. N'utilisez pas de pièces de rechange non approuvées par le fabricant.
2. Un service non professionnel ne doit pas démonter et remplacer des pièces de l'appareil sans autorisation.
3. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un personnel professionnel approprié pour éviter tout danger.
4. N'utilisez pas et ne stockez pas le produit dans un endroit très humide ou à haute température.
5. Une fois le massage terminé, débranchez le cordon d'alimentation.
6. N'utilisez pas le produit pendant plus de 15 minutes à la fois.
7. Si des effets secondaires surviennent, arrêtez immédiatement d'utiliser le masseur.
8. Si la température est trop élevée ou si le produit commence à sentir mauvais ou à émettre une odeur de brûlé, arrêtez immédiatement de l'utiliser et débranchez l'alimentation.
9. Ne déplacez pas le produit en tirant sur le cordon d'alimentation pour éviter que le cordon d'alimentation ne se détache.
10. Ce produit n'est pas destiné à être utilisé par des personnes dépourvues de capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manquant d'expérience et de connaissances dans ce domaine (y compris les enfants).

Si vous présentez l'une des conditions suivantes, consultez votre médecin avant utilisation :

- Femmes enceintes, enfants ou personnes âgées
- Les personnes souffrant d'infections cutanées ou ayant des rougeurs et des brûlures cutanées
- Les personnes utilisant un stimulateur cardiaque ou un dispositif médical implanté similaire ;
- Patients souffrant de maladies cardiaques ou de tumeurs malignes, etc.
- Les personnes souffrant d'ostéoporose
- Les personnes souffrant d'hypertension artérielle ou d'une tension artérielle anormale
- Les personnes qui ressentent une gêne lors de l'utilisation de l'appareil

3. Nettoyage et entretien

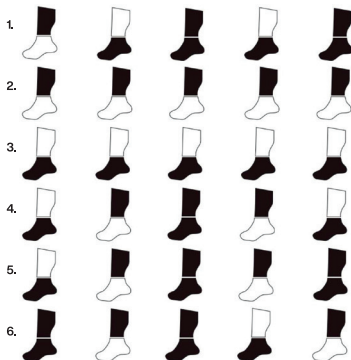
Avant le nettoyage, éteignez le produit et débranchez le cordon d'alimentation. Essuyez la surface du produit avec un chiffon doux et sec. Ne nettoyez pas le produit et les accessoires avec des détergents corrosifs tels que du benzène ou des diluants. Conserver dans un endroit frais et sec lorsqu'il n'est pas utilisé. Évitez également l'exposition directe au soleil ou dans des environnements humides, sinon cela pourrait décolorer les couleurs ou endommager le produit.

1. Operación del dispositivo

1. Verifique si el dispositivo está en buenas condiciones.
2. Coloque el masajeador en la parte inferior de su pierna y asegúrese de que el botón de encendido esté orientado hacia la derecha. Luego ajústelo hasta lograr el ajuste adecuado. (Nota: el masajeador se puede utilizar debajo de la ropa).
3. Elija la configuración adecuada para usted.
4. Tenga en cuenta que el dispositivo puede dejar huellas de uso en los pies, pantorrillas, rodillas y/o muslos, que pueden no desaparecer inmediatamente. Si le preocupan los rastros de uso, póngase medias o pantalones antes de utilizar el masajeador.

El producto funciona principalmente a través de una bolsa de aire de varias etapas que se infla y desinfla varias veces en secuencia, imitando la técnica de compresión de tejido profundo utilizada por un masajista real. El dispositivo mejora la circulación sanguínea local, relaja y aumenta la vitalidad de los músculos.

El dispositivo cuenta con 6 modos de airbag, 3 intensidades, 3 niveles de calentamiento y 4 modos de vibración que pueden ajustarse y usarse individualmente o en ambas piernas según los siguientes modelos:



2. Peligros y advertencias

1. No utilice piezas de repuesto que no estén aprobadas por el fabricante.
2. El servicio no profesional no debe desmontar ni reemplazar piezas del dispositivo sin permiso.
3. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por personal profesional adecuado para evitar peligros.
4. No utilice ni almacene el producto en un lugar con alta humedad o alta temperatura.
5. Una vez finalizado el masaje, desenchufe el cable de alimentación.
6. No utilice el producto durante más de 15 minutos seguidos.
7. Si se produce algún efecto secundario, deje de usar el masajeador inmediatamente.
8. Si la temperatura es demasiado alta o el producto comienza a oler mal o emitir olor a quemado, deje de usarlo inmediatamente y desconéctelo de la corriente.
9. No mueva el producto tirando del cable de alimentación para evitar que se suelte.
10. Este producto no está diseñado para que lo utilicen personas que carezcan de capacidades físicas, sensoriales o mentales o que carezcan de experiencia y conocimiento en esta área (incluidos niños).

Si tiene alguna de las siguientes condiciones, consulte a su médico antes de usar:

- Mujeres embarazadas, niños o personas mayores.
- Personas que padecen infecciones de la piel o que tienen enrojecimiento y quemaduras en la piel.
- Personas que utilizan marcapasos o dispositivo médico implantado similar;
- Pacientes con enfermedades cardíacas o tumores malignos, etc.
- Personas que padecen osteoporosis.
- Personas con presión arterial alta o presión arterial anormal
- Personas que sienten molestias al utilizar el dispositivo

3. Limpieza y cuidado

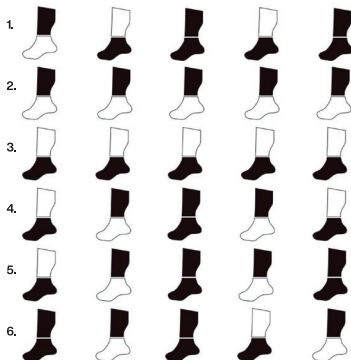
Antes de limpiar, apague el producto y desenchufe el cable de alimentación. Limpie la superficie del producto con un paño suave y seco. No limpie el producto ni los accesorios con detergentes corrosivos como benceno o diluyentes. Guárdelo en un lugar fresco y seco cuando no esté en uso. También evite la exposición a la luz solar directa o ambientes húmedos, de lo contrario puede causar que los colores se desvanezcan o dañen el producto.

1. Operação do dispositivo

1. Verifique se o dispositivo está em boas condições.
2. Prenda o massagador na parte inferior da perna e certifique-se de que o botão liga / desliga esteja voltado para a direita. Em seguida, ajuste para o aperto adequado. (Nota: o massagador pode ser usado por baixo da roupa).
3. Escolha as configurações certas para você.
4. Observe que o dispositivo pode deixar vestígios de uso nos pés, panturrilhas, joelhos e/ou coxas, que podem não desaparecer imediatamente. Se você estiver preocupado com vestígios de uso, coloque meias ou calças antes de usar o massagador.

O produto funciona principalmente por meio de um air bag de vários estágios que é inflado e desinflado várias vezes em sequência, imitando a técnica de compressão de tecidos profundos usada por um verdadeiro massoterapeuta. O aparelho melhora a circulação sanguínea local, relaxa e aumenta a vitalidade muscular.

O aparelho possui 6 modos de airbag, 3 intensidades, 3 níveis de aquecimento e 4 modos de vibração que podem ser ajustados e utilizados individualmente ou em ambas as pernas de acordo com os seguintes modelos:



2. Perigos e advertências

1. Não utilize peças de reposição que não sejam aprovadas pelo fabricante.
2. O serviço não profissional não deve desmontar e substituir peças do dispositivo sem permissão.
3. Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deverá ser substituído por pessoal profissional adequado para evitar perigos.
4. Não utilize ou guarde o produto em local com alta umidade ou alta temperatura.
5. Após o término da massagem, desconecte o cabo de alimentação.
6. Não use o produto por mais de 15 minutos de cada vez.
7. Se ocorrer algum efeito colateral, pare de usar o massagador imediatamente.
8. Se a temperatura estiver muito alta ou o produto começar a cheirar mal ou emitir cheiro de queimado, pare de usá-lo imediatamente e desligue a energia.
9. Não mova o produto puxando o cabo de alimentação para evitar que ele se solte.
10. Este produto não se destina a pessoas sem capacidades físicas, sensoriais ou mentais ou com falta de experiência e conhecimento nesta área (incluindo crianças).

Se você tiver alguma das seguintes condições, consulte seu médico antes de usar:

- Mulheres grávidas, crianças ou idosos
- Pessoas que sofrem de infecções de pele ou com vermelhidão e queimaduras na pele
- Pessoas que utilizam marca-passo ou dispositivo médico implantado semelhante;
- Pacientes com doenças cardíacas ou tumores malignos, etc.
- Pessoas que sofrem de osteoporose
- Pessoas com pressão alta ou pressão arterial anormal
- Pessoas que sentem desconforto ao usar o aparelho

3. Limpeza e cuidados

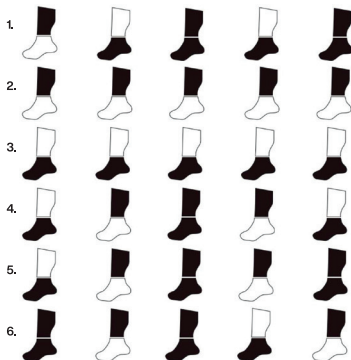
Antes de limpar, desligue o produto e desconecte o cabo de alimentação. Limpe a superfície do produto com um pano macio e seco. Não limpe o produto e os acessórios com detergentes corrosivos, como benzeno ou diluentes. Armazene em local fresco e seco quando não estiver em uso. Evite também a exposição à luz solar direta ou ambientes úmidos, caso contrário poderá causar desbotamento das cores ou danificar o produto.

1. Funzionamento del dispositivo

1. Controlla se il dispositivo è in buone condizioni.
2. Attacca il massaggiatore alla parte inferiore della gamba e assicurati che il pulsante di accensione sia rivolto verso destra. Quindi regolare la tenuta adeguata. (Nota: il massaggiatore può essere utilizzato sotto i vestiti).
3. Scegli le impostazioni adatte a te.
4. Si tenga presente che il dispositivo può lasciare tracce d'uso su piedi, polpacci, ginocchia e/o cosce, che potrebbero non scomparire immediatamente. Se sei preoccupato per le tracce di utilizzo, indossa calze o pantaloni prima di utilizzare il massaggiatore.

Il prodotto funziona principalmente attraverso un airbag a più stadi che viene gonfiato e sgonfiato più volte in sequenza, imitando la tecnica di compressione dei tessuti profondi utilizzata da un vero massaggiatore. Il dispositivo migliora la circolazione sanguigna locale, rilassa e aumenta la vitalità muscolare.

Il dispositivo dispone di 6 modalità airbag, 3 intensità, 3 livelli di riscaldamento e 4 modalità di vibrazione che possono essere regolate e utilizzate singolarmente o su entrambe le gambe secondo i seguenti modelli:



2. Pericoli e avvertenze

1. Non utilizzare parti di ricambio non approvate dal produttore.
2. Il servizio non professionale non deve smontare e sostituire parti del dispositivo senza autorizzazione.
3. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito da personale professionale appropriato per evitare pericoli.
4. Non utilizzare o conservare il prodotto in un luogo con elevata umidità o temperatura elevata.
5. Al termine del massaggio, scollegare il cavo di alimentazione.
6. Non utilizzare il prodotto per più di 15 minuti alla volta.
7. Se si verificano effetti collaterali, interrompere immediatamente l'uso del massaggiatore.
8. Se la temperatura è troppo alta o il prodotto inizia a emanare un cattivo odore o ad emettere odore di bruciato, smettere immediatamente di usarlo e scollegare l'alimentazione.
9. Non spostare il prodotto tirando il cavo di alimentazione per evitare che il cavo di alimentazione si allenti.
10. Questo prodotto non è destinato all'uso da parte di persone prive di capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza e conoscenza in questo settore (compresi i bambini).

Se si dispone di una delle seguenti condizioni, consultare il medico prima dell'uso:

- Donne incinte, bambini o anziani
- Persone che soffrono di infezioni della pelle o che presentano arrossamenti e ustioni cutanee
- Persone portatrici di pacemaker o dispositivo medico impiantato simile;
- Pazienti con malattie cardiache o tumori maligni, ecc.
- Persone che soffrono di osteoporosi
- Persone con pressione alta o pressione sanguigna anormale
- Persone che avvertono disagio durante l'utilizzo del dispositivo

3. Pulizia e cura

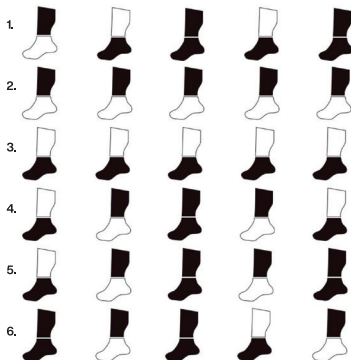
Prima della pulizia, spegnere il prodotto e scollegare il cavo di alimentazione. Pulisci la superficie del prodotto con un panno asciutto e morbido. Non pulire il prodotto e gli accessori con detergenti corrosivi come benzene o diluenti. Conservare in un luogo fresco e asciutto quando non in uso. Evitare inoltre l'esposizione alla luce solare diretta o ad ambienti umidi, altrimenti i colori potrebbero sbiadire o danneggiare il prodotto.

1. Obsluha zařízení

1. Zkontrolujte, zda je zařízení v dobrém stavu.
2. Připevněte masážní přístroj k bérce a ujistěte se, že tlačítko napájení směřuje doprava. Poté nastavte na správnou těsnost. (Poznámka: masér lze použít pod oblečením).
3. Vyberte nastavení, která jsou pro vás vhodná.
4. Vezměte prosím na vědomí, že zařízení může zanechat stopy používání na chodidlech, lýtkách, kolenou a/nebo stehnech, které nemusí okamžitě zmizet. Pokud máte obavy ze stop používání, navlékněte si před použitím masážního přístroje punčochy nebo kalhoty.

Produkt funguje primárně prostřednictvím vícestupňového airbagu, který se nafukuje a vyfukuje několikrát za sebou, čímž napodobuje techniku komprese hluboké tkáně, kterou používá skutečný masážní terapeut. Přístroj zlepšuje místní prokrvení, uvolňuje a zvyšuje vitalitu svalů.

Zařízení má 6 režimů airbagu, 3 intenzity, 3 úrovně vyhřívání a 4 vibrační režimy, které lze nastavit a používat jednotlivě nebo na obou nohách podle následujících modelů:



2. Nebezpečí a varování

1. Nepoužívejte náhradní díly, které nejsou schváleny výrobcem.
2. Neprofesionální servis by neměl bez povolení rozebírat a vyměňovat části zařízení.
3. Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit příslušný odborný personál, aby se předešlo nebezpečí.
4. Nepoužívejte ani neskladujte výrobek na místě s vysokou vlhkostí nebo vysokou teplotou.
5. Po skončení masáže odpojte napájecí kabel.
6. Nepoužívejte výrobek déle než 15 minut v kuse.
7. Pokud se vyskytnou jakékoli nežádoucí účinky, okamžitě přestaňte masér používat.
8. Je-li teplota příliš vysoká nebo produkt začíná zapáchat nebo vydává zápach spáleniny, okamžitě jej přestaňte používat a odpojte napájení.
9. Nepřemísťujte produkt taháním za napájecí kabel, aby se napájecí kabel neuvolnil.
10. Tento výrobek není určen pro použití osobami, které nemají fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nemají zkušenosti a znalosti v této oblasti (včetně dětí).

Pokud máte některý z následujících stavů, poraďte se před použitím se svým lékařem:

- Těhotné ženy, děti nebo starší lidé
- Lidé trpící kožními infekcemi nebo se zarudnutím kůže a popáleninami
- Lidé, kteří používají kardiostimulátor nebo podobné implantované lékařské zařízení;
- Pacienti se srdečním onemocněním nebo zhoubnými nádory atd.
- Lidé trpící osteoporózou
- Lidé s vysokým krevním tlakem nebo abnormálním krevním tlakem
- Lidé, kteří se při používání zařízení cítí nepohodlně

3. Čištění a péče

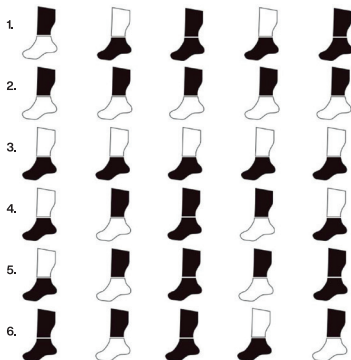
Před čištěním vypněte produkt a odpojte napájecí kabel. Oťete povrch produktu suchým měkkým hadříkem. Nečistěte výrobek a příslušenství korozivními čistícími prostředky, jako je benzen nebo ředidla. Pokud se nepoužívá, skladujte na chladném a suchém místě. Vyvarujte se také vystavení přímému slunečnímu záření nebo vlhkému prostředí, jinak může dojít k vyblednutí barev nebo poškození produktu.

1. Obsluha zariadenia

1. Skontrolujte, či je zariadenie v dobrom stave.
2. Pripevnite masér na dolnú časť nohy a uistite sa, že tlačidlo napájania smeruje doprava. Potom nastavte správnu tesnosť. (Poznámka: masér je možné použiť pod oblečenie).
3. Vyberte si nastavenia, ktoré sú pre vás vhodné.
4. Upozorňujeme, že zariadenie môže zanechať stopy používania na chodidlách, lýtkach, kolenách a/alebo stehnách, ktoré nemusia okamžite zmiznúť. Ak máte obavy zo stôp po používaní, pred použitím maséra si oblečte pančuchy alebo nohavice.

Produkt funguje primárne prostredníctvom viacstupňového vzduchového vaku, ktorý sa nafukuje a vyfukuje viackrát za sebou, čím napodobňuje techniku stláčania hlbokého tkaniva, ktorú používa skutočný masážny terapeut. Prístroj zlepšuje lokálny krvný obeh, uvoľňuje a zvyšuje svalovú vitalitu.

Zariadenie má 6 režimov airbagu, 3 intenzity, 3 stupne vyhrievania a 4 vibračné režimy, ktoré možno nastaviť a použiť samostatne alebo na obe nohy podľa nasledujúcich modelov:



2. Nebezpečenstvá a varovania

1. Ne používajte nadomestní delov, ki jih proizvajalec ni odobril.
2. Nestrokovni servis ne sme brez dovoljenja razstaviti in zamenjati delov naprave.
3. Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati ustrezno strokovno osebo, da se izogne nevarnosti.
4. Izdelka ne uporabljajte in ne shranjujte na mestu z visoko vlažnostjo ali visoko temperaturo.
5. Po končani masazi izkjučite napajalni kabel.
6. Izdelka ne uporabljajte več kot 15 minut naenkrat.
7. Če se pojavijo neželeni učinki, takoj prenehajte z uporabo masažnega aparata.
8. Če je temperatura previsoka ali izdelek začne slabo dišati ali oddaja vonj po zažganem, ga takoj prenehajte uporabljati in izkjučite napajanje.
9. Izdelka ne premikajte z vleko za napajalni kabel, da preprečite, da bi se napajalni kabel zrazil.
10. Ta izdelek ni namenjen osebam s pomanjkanjem fizičnih, senzoričnih ali duševnih sposobnosti ali pomanjkanjem izkušenj in znanja na tem področju (vključno z otroki).

Če imate katero od naslednjih stanj, se pred uporabo posvetujte z zdravnikom:

- Nosečnice, otroci ali starejši ljudje
- Ljudje, ki trpijo zaradi okužb kože ali imajo pordelost kože in opekline
- Ljudje, ki uporabljajo srčni spodbujevalnik ali podobno vsajeno medicinsko napravo;
- Bolniki s srčnimi boleznimi ali malignimi tumorji itd.
- Ljudje z osteoporozo
- Ljudje z visokim ali nenormalnim krvnim tlakom
- Ljudje, ki čutijo nelagodje pri uporabi naprave

3. Čistenje a starostlivosť

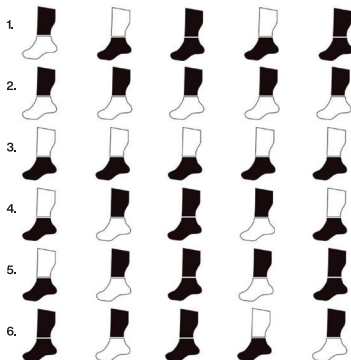
Przed czyszczeniem wyłącz produkt i odłącz przewód zasilający. Wytrzyj powierzchnię produktu suchą, miękką ściereczką. Nie czyść produktu i akcesoriów żrącymi detergentami, takimi jak benzen, rozcieńczalniki. Przechowuj w chłodnym, suchym miejscu, gdy nie jest używany. Unikaj również narażenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub wilgotnego środowiska, w przeciwnym razie może to spowodować blaknięcie kolorów lub uszkodzenie produktu.

. Delovanje naprave

1. Preverite, ali je naprava v dobrem stanju.
2. Masažni aparat pritrdite na spodnji del noge in se prepričajte, da je gumb za vklop obrnjen v desno. Nato prilagodite ustrezno tesnost. (Opomba: masažni aparat lahko uporabljate pod oblačili).
3. Izberite nastavitve, ki so prave za vas.
4. Upoštevajte, da lahko naprava pusti sledi uporabe na stopalih, mečih, kolenih in/ali stegnih, ki morda ne bodo takoj izginile. Če vas skrbijo sledi uporabe, si pred uporabo masažnega aparata nadenite nogavice ali hlače.

Izdelek deluje predvsem prek večstopenjske zračne blazine, ki se napihne in izprazni večkrat zaporedoma, pri čemer posnema tehniko globokega stiskanja tkiva, ki jo uporablja pravi masažni terapevt. Naprava izboljša lokalno prekrvavitev, sprosti in poveča vitalnost mišic.

Naprava ima 6 načinov zračne blazine, 3 jakosti, 3 stopnje ogrevanja in 4 načine vibriranja, ki jih je mogoče prilagoditi in uporabljati posamezno ali na obeh nogah glede na naslednje modele:



2. Nevarnosti in opozorila

1. Ne uporabljajte nadomestnih delov, ki jih proizvajalec ni odobril.
2. Nestrokovni servis ne sme brez dovoljenja razstaviti in zamenjati delov naprave.
3. Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati ustrezno strokovno osebo, da se izogne nevarnosti.
4. Izdelka ne uporabljajte in ne shranjujte na mestu z visoko vlažnostjo ali visoko temperaturo.
5. Po končani masazi izključite napajalni kabel.
6. Izdelka ne uporabljajte več kot 15 minut naenkrat.
7. Če se pojavijo neželeni učinki, takoj prenehajte z uporabo masažnega aparata.
8. Če je temperatura previsoka ali izdelek začne slabo dišati ali oddaja vonj po zažganem, ga takoj prenehajte uporabljati in izključite napajanje.
9. Izdelka ne premikajte z vleko za napajalni kabel, da preprečite, da bi se napajalni kabel zrahljal.
10. Ta izdelek ni namenjen osebam s pomanjkanjem fizičnih, senzoričnih ali duševnih sposobnosti ali pomanjkanjem izkušenj in znanja na tem področju (vključno z otroki).

Če imate katero od naslednjih stanj, se pred uporabo posvetujte z zdravnikom:

- Nosečnice, otroci ali starejši ljudje
- Ljudje, ki trpijo zaradi okužb kože ali imajo pordelost kože in opekline
- Ljudje, ki uporabljajo srčni spodbujevalnik ali podobno vsajeno medicinsko napravo;
- Bolniki s srčnimi boleznimi ali malignimi tumorji itd.
- Ljudje z osteoporozo
- Ljudje z visokim ali nenormalnim krvnim tlakom
- Ljudje, ki čutijo nelagodje pri uporabi naprave

3. Čiščenje in nega

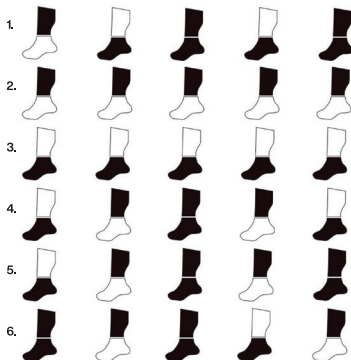
Pred čiščenjem izklopite izdelek in izvlecite napajalni kabel. Obrišite površino izdelka s suho, mehko krpo. Izdelka in dodatkov ne čistite z jedkimi detergenti, kot so benzen ali razredčila. Ko ni v uporabi, hranite na hladnem in suhem mestu. Izogibajte se tudi izpostavljanju neposredni sončni svetlobi ali vlažnim okoljem, sicer lahko povzročijo zbledelost barv ali poškodbe izdelka.

1. Seadme töö

1. Kontrollige, kas seade on heas seisukorras.
2. Kinnitage masseerija sääre külge ja veenduge, et toitenupp oleks suunatud paremale. Seejärel reguleerige õige tihedus. (Märkus: masseerijat saab kasutada riiete all).
3. Valige endale sobivad seaded.
4. Pange tähele, et seade võib jätta jalgadele, sääremarjadele, põlvedele ja/või reitele kasutusjälgi, mis ei pruugi kohe kaduda. Kui tunnete muret kasutusjälgede pärast, pange enne masseerija kasutamist jalga sukad või püksid.

Toode töötab peamiselt mitmeastmelise turvapadja kaudu, mis täidetakse ja tühjendatakse mitu korda järjest, imiteerides tõelise massaažiteraapiat süvakoe kokkusurumise stiili tehnikat. Seade parandab lokaalset vereringet, lõdvestab ja tõstab lihaste elujõudu.

Seadmel on 6 turvapadja režiimi, 3 intensiivsust, 3 kütteastet ja 4 vibratsioonirežiimi, mida saab reguleerida ja kasutada eraldi või mõlemal jalal vastavalt järgmistele mudelitele:



2. Ohud ja hoiatused

1. Ärge kasutage varuosi, mis pole tootja poolt heaks kiidetud.
2. Mitteprofessionaalne teenindus ei tohiks ilma loata seadet lahti võtta ega välja vahetada.
3. Kui toitejuhe on kahjustatud, peab selle ohu vältimiseks asendama asjakohane professionaalne personal.
4. Ärge kasutage ega hoidke toodet kõrge õhuniiskuse või kõrge temperatuuriga kohas.
5. Pärast massaaži lõpu ühendage toitejuhe lahti.
6. Ärge kasutage toodet korraga kauem kui 15 minutit.
7. Kõrvaltoimete ilmnemisel lõpetage kohe seadme kasutamine.
8. Kui temperatuur on liiga kõrge või toode hakkab halvasti lõhnama või eritab põletuslõhna, lõpetage kohe selle kasutamine ja eemaldage vooluvõrk.
9. Ärge liigutage toodet toitejuhtmetest tõmmates, et vältida toitejuhtme lahtitulemist.
10. See toode ei ole mõeldud kasutamiseks isikutele, kellel puuduvad füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed või kellel puuduvad selles valdkonnas kogemused ja teadmised (sh lapsed).

Kui teil on mõni järgmistest seisunditest, pidage enne kasutamist nõu oma arstiga:

- Rasedad naised, lapsed või eakad
- Inimesed, kes põevad nahainfektsioone või kellel on naha punetus ja põletused
- Inimesed, kes kasutavad südamestimulaatorit või sarnast siirdatud meditsiiniseadet;
- Südamehaiguste või pahaloomuliste kasvajatega patsiendid jne.
- Osteoporoosi põdevad inimesed
- Inimesed, kellel on kõrge vererõhk või ebanormaalne vererõhk
- Inimesed, kes tunnevad seadme kasutamisel ebamugavust

3. Puhastamine ja hooldus

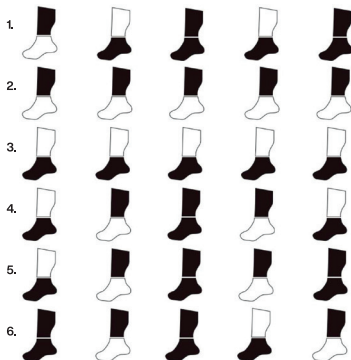
Enne puhastamist lülitage toode välja ja eemaldage toitejuhe. Pühkige toote pinda kuiva pehme lapiga. Ärge puhastage toodet ja tarvikuid soovitatavate puhastusvahenditega, nagu benseen või lahustid. Hoida jahedas ja kuivas kohas, kui seda ei kasutata. Samuti vältige kokkupuudet otsese päikesevalguse või niiske keskkonnaga, vastasel juhul võivad värvid tuhreda või toodet kahjustada.

1. Įrenginio veikimas

1. Patikrinkite, ar prietaisas yra geros būklės.
2. Pritvirtinkite masažuoklį prie blauzdos ir įsitikinkite, kad maitinimo mygtukas yra nukreiptas į dešinę. Tada sureguliuokite iki tinkamo sandarumo. (Pastaba: masažuoklį galima naudoti po drabužiais).
3. Pasirinkite jums tinkamus nustatymus.
4. Atkreipkite dėmesį, kad prietaisas gali palikti naudojimo pėdsakų ant pėdų, blauzdų, kelių ir (arba) šlaunų, kurie gali neišnykti iš karto. Jei nerimaujate dėl naudojimo pėdsakų, prieš naudodami masažuoklį užsimaukite kojines arba užsimaukite kelnes.

Produktas pirmiausia veikia per daugiapakopę oro pagalvę, kuri pripučiama ir išleidžiama kelis kartus iš eilės, imituojant giliųjų audinių suspaudimo metodą, kurį naudoja tikras masažo terapeutas. Prietaisas gerina vietinę kraujotaką, atpalaiduoja ir didina raumenų gyvybingumą.

Įrenginys turi 6 oro pagalvių režimus, 3 intensyvumo, 3 šildymo lygius ir 4 vibracijos režimus, kuriuos galima reguliuoti ir naudoti atskirai arba ant abiejų kojų pagal šiuos modelius:



2. Pavojai ir įspėjimai

1. Nenaudokite atsarginių dalių, kurių nepatvirtino gamintojas.
2. Neprofesionalūs servisas neturėtų ardyti ir keisti įrenginio dalių be leidimo.
3. Jei maitinimo laidas pažeistas, jį turi pakeisti tinkamas profesionalus personalas, kad būtų išvengta pavojaus.
4. Nenaudokite ir nelaikykite gaminio vietoje, kurioje yra daug drėgmės arba aukšta temperatūra.
5. Baigę masažą ištraukite maitinimo laidą.
6. Nenaudokite produkto ilgiau nei 15 minučių vienu metu.
7. Jei pasireiškia bet koks šalutinis poveikis, nedelsdami nustokite naudoti masažuoklį.
8. Jei temperatūra per aukšta arba gaminys pradeda blogai kvėpėti arba skleidžia degimo kvapą, nedelsdami nustokite jį naudoti ir atjunkite maitinimą.
9. Nejudinkite gaminio traukdami už maitinimo laido, kad maitinimo laidas neatsilaisvintų.
10. Šis gaminys nėra skirtas asmenims, neturintiems fizinį, jutiminių ar protinių galimybių arba neturintiems patirties ir žinių šioje srityje (įskaitant vaikus).

Jei turite bet kurią iš šių būklių, prieš naudodami pasitarkite su gydytoju:

- Nėščios moterys, vaikai ar pagyvenę žmonės
- Žmonės, kenčiantys nuo odos infekcijų arba turintys odos paraudimą ir nudegimus
- Žmonės, kurie naudoja širdies stimuliatorių ar panašų implantuotą medicinos prietaisą;
- Pacientai, sergantys širdies ligomis ar piktybiniais navikais ir kt.
- Žmonės, sergantys osteoporoze
- Žmonės, kurių kraujospūdis yra aukštas arba nenormalus kraujospūdis
- Žmonės, kurie naudodamiesi įrenginiu jaučia diskomfortą

3. Valymas ir priežiūra

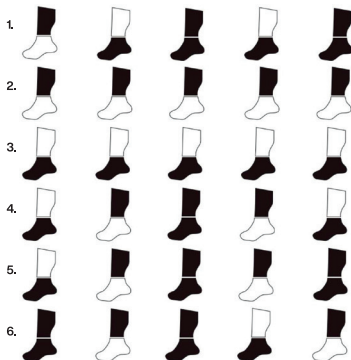
Prieš valydami išjunkite gaminį ir atjunkite maitinimo laidą. Nuvalykite gaminio paviršių sausa, minkšta šluoste. Nevalykite gaminio ir priedų esdinančiais valikliais, tokiais kaip benzenas ar skiedikliai. Kai nenaudojate, laikykite vėsioje, sausoje vietoje. Taip pat venkite tiesioginių saulės spindulių ar drėgnos aplinkos, nes kitaip gali išblukti spalvos arba sugadinti gaminį.

1. Ierīces darbība

1. Pārbaudiet, vai ierīce ir labā stāvoklī.
2. Pievienojiet masieri pie apakšstilba un pārliecinieties, vai barošana poga ir vērsta pa labi. Pēc tam noregulējiet pareizu blīvumu. (Piezīme: masieri var lietot zem drēbēm).
3. Izvēlieties sev piemērotākos iestatījumus.
4. Lūdz, ņemiet vērā, ka ierīce var atstāt lietošanas pēdas uz pēdām, iekšiem, ceļiem un/vai augšstilbiem, kas var nepazust uzreiz. Ja jūs uztrauc lietošanas pēdas, pirms masiera lietošanas uzvelciet zeķes vai bikses.

Produkts darbojas galvenokārt ar daudzpakāpju gaisa spilvenu, kas tiek piepūsts un atbrīvots vairākas reizes pēc kārtas, atdarinot dzīlo audu spiešanas stila paņēmieni, ko izmanto līsts masāžas terapeits. Ierīce uzlabo lokālo asinsriti, atslābina un palielina muskuļu vitalitāti.

Ierīcei ir 6 gaisa spilvenu režīmi, 3 intensitātes, 3 sildīšanas līmeņi un 4 vibrācijas režīmi, kurus var regulēt un izmantot atsevišķi vai uz abām kājām atbilstoši šādiem modeļiem:



2. Briesmas un brīdinājumi

1. Neizmantojiet rezerves daļas, kuras nav apstiprinājis ražotājs.
2. Neprofesionāls serviss nedrīkst bez atļaujas izņemt un nomainīt ierīces daļas.
3. Ja strāvas vads ir bojāts, tas jānomaina atbilstošam profesionālam personālam, lai izvairītos no briesmām.
4. Nelietojiet un neuzglabājiet produktu vietā ar augstu mitruma līmeni vai augstu temperatūru.
5. Kad masāža ir pabeigta, atvienojiet strāvas vadu.
6. Nelietojiet produktu ilgāk par 15 minūtēm vienlaikus.
7. Ja rodas jebkādas blakusparādības, nekavējoties pārtrauciet masiera lietošanu.
8. Ja temperatūra ir pārāk augsta vai produkts sāk slīkti smaržot vai izdala deguma smaku, nekavējoties pārtrauciet tā lietošanu un atvienojiet strāvas padevi.
9. Nepārvietojiet izstrādājumu, velkot aiz strāvas vada, lai novērstu strāvas vada atvienošanu.
10. Šis produkts nav paredzēts lietošanai personām, kurām trūkst fizisko, sensoro vai garīgo spēju vai pieredzes un zināšanu šajā jomā (tostarp bērniem).

Ja Jums ir kāds no šiem stāvokļiem, pirms lietošanas konsultējieties ar savu ārstu:

- Grūtnieces, bērni vai vecāka gadagājuma cilvēki
- Cilvēki, kuri cieš no ādas infekcijām vai kuriem ir ādas apsārtums un apdegumi
- Cilvēki, kuri izmanto elektrokardiosimulatoru vai līdzīgu implantētu medicīnisko ierīci;
- Pacienti ar sirds slimībām vai ļaundabīgiem audzējiem utt.
- Cilvēki, kas cieš no osteoporozes
- Cilvēki ar paaugstinātu asinsspiedienu vai patoloģisku asinsspiedienu
- Cilvēki, kuri, lietojot ierīci, izjūt diskomfortu

3. Tīrīšana un kopšana

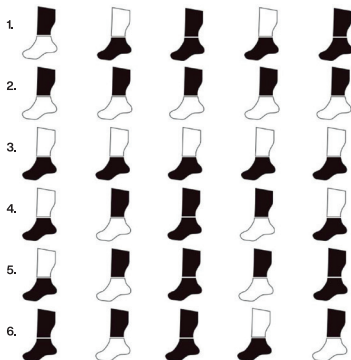
Před czyszczeniem wyłącz produkt i odłącz przewód zasilający. Wytrzyj powierzchnię produktu suchą, miękką ściereczką. Nie czyść produktu i akcesoriów żrącymi detergentami, takimi jak benzen, rozcieńczalniki. Przechowuj w chłodnym, suchym miejscu, gdy nie jest używany. Unikaj również narażenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub wilgotnego środowiska, w przeciwnym razie może to spowodować blaknięcie kolorów lub uszkodzenie produktu.

1. A készülék működése

1. Ellenőrizze, hogy a készülék jó állapotban van-e.
2. Csatlakoztassa a masszírozót az alsó lábához, és ellenőrizze, hogy a bekapcsoló gomb jobbra nézzen. Ezután állítsa be a megfelelő feszességet. (Megjegyzés: a masszírozó ruha alatt is használható).
3. Válassza ki az Önnek megfelelő beállításokat.
4. Kérjük, vegye figyelembe, hogy a készülék használati nyomokat hagyhat a lábfejen, vádlikon, térdéken és/vagy combokon, amelyek nem tűnnek el azonnal. Ha aggódik a használat nyomai miatt, a masszírozó használata előtt vegyen fel harisnyát vagy nadrágot.

A termék elsősorban egy többlépcsős légszákon keresztül működik, amelyet egymás után többször felfújnak és leeresztenek, utána a legizom masszázsterapeuták által alkalmazott mélyszöveti kompressziós stílusú technikát. A készülék javítja a helyi vérkeringést, ellazítja és növeli az izmok vitalitását.

A készülék 6 légszák üzem móddal, 3 intenzitással, 3 fűtési fokozattal és 4 rezgési móddal rendelkezik, amelyek egyénileg vagy mindkét lábon állíthatók és használhatók az alábbi modelleknek megfelelően:



2. Veszélyek és figyelmeztetések

1. Ne használjon olyan cserealkatrészeket, amelyeket a gyártó nem hagyott jóvá.
2. A nem professzionális szerviz engedély nélkül nem szedheti szét és ne cserélje ki a készülék alkatrészeit.
3. Ha a tápkábel megsérült, a veszély elkerülése érdekében megfelelő szakemberrel kell kicseréltetni.
4. Ne használja és ne tárolja a terméket magas páratartalmú vagy magas hőmérsékletű helyen.
5. A masszázs befejezése után húzza ki a tápkábelt.
6. Egysszerre ne használja a terméket 15 percnél tovább.
7. Ha bármilyen mellékhatás jelentkezik, azonnal hagyja abba a masszírozó használatát.
8. Ha a hőmérséklet túl magas, vagy a termék rossz szagot kezd, vagy égett szagot áraszt, azonnal hagyja abba a használatát, és húzza ki a tápkábelt.
9. Ne a tápkábel húzásával mozgassa a terméket, nehogy a tápkábel kilazuljon.
10. Ezt a terméket nem használhatják olyan személyek, akik nem rendelkeznek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel, vagy nem rendelkeznek tapasztalattal és ismeretekkel ezen a területen (beleértve a gyermekeket is).

Ha az alábbi állapotok bármelyike fennáll Önnél, használat előtt konzultáljon orvosával:

- Terhes nők, gyermekek vagy idősek
- Bőrfertőzésben szenvedők vagy bőrpír vagy égési sérülések
- Olyan személyek, akik pacemakert vagy hasonló beültetett orvosi eszközt használnak;
- Szívbetegség vagy rosszindulatú daganatok stb.
- Csontritkulásban szenvedők
- Magas vérnyomásban vagy kóros vérnyomásban szenvedők
- Olyan emberek, akik kényelmetlenséget éreznek a készülék használata közben

3. Tisztítás és ápolás

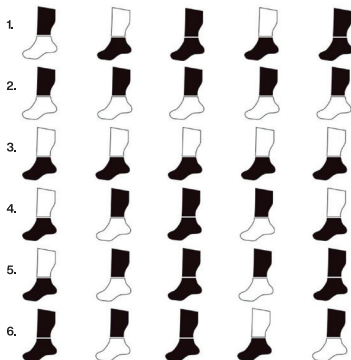
Tisztítás előtt kapcsolja ki a terméket, és húzza ki a tápkábelt. Törölje le a termék felületét egy száraz, puha ruhával. Ne tisztítsa a terméket és a tartozékokat maró hatású tisztítószerekkel, például benzinnel vagy higítókkal. Használaton kívül hűvös, száraz helyen tárolandó. Kerülje a közvetlen napfénynek vagy páras környezetnek való kitettséget is, különben a színek kifakulhatnak, vagy károsíthatják a terméket.

1. Funcționarea dispozitivului

1. Verificați dacă dispozitivul este în stare bună.
2. Atașați aparatul de masaj la piciorul inferior și asigurați-vă că butonul de pornire este orientat spre dreapta. Apoi ajustați la etanșeitatea corespunzătoare. (Notă: aparatul de masaj poate fi folosit sub haine).
3. Alegeți setările potrivite pentru dvs.
4. Vă rugăm să rețineți că dispozitivul poate lăsa urme de utilizare pe picioare, gambe, genunchi și/sau coapse, care pot să nu dispară imediat. Dacă vă îngrijorează urmele de utilizare, puneți-vă ciorapi sau pantaloni înainte de a utiliza aparatul de masaj.

Produsul funcționează în primul rând printr-un airbag în mai multe etape care este umflat și dezumflat de mai multe ori în succesiune, imitând tehnica stilului de compresie a țesuturilor profunde, folosită de un terapeut de masaj adevărat. Aparatul îmbunătățește circulația sanguină locală, relaxează și crește vitalitatea musculară.

Dispozitivul are 6 moduri de airbag, 3 intensități, 3 niveluri de încălzire și 4 moduri de vibrație care pot fi reglate și utilizate individual sau pe ambele picioare conform următoarelor modele:



2. Pericole și avertismente

1. Nu utilizați piese de schimb care nu sunt aprobate de producător.
2. Serviciul non-profesional nu trebuie să dezasambleze și să înlocuiască părți ale dispozitivului fără permisiune.
3. Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de personal profesionist corespunzător pentru a evita pericolul.
4. Nu utilizați și nu depozitați produsul într-un loc cu umiditate ridicată sau temperatură ridicată.
5. După ce s-a terminat masajul, deconectați cablul de alimentare.
6. Nu utilizați produsul mai mult de 15 minute o dată.
7. Dacă apar efecte secundare, încetați imediat utilizarea aparatului de masaj.
8. Dacă temperatura este prea ridicată sau produsul începe să miroasă urât sau să emită un miros de ars, încetați imediat să îl utilizați și deconectați-l de la priză.
9. Nu mutați produsul trăgând de cablul de alimentare pentru a preveni slăbirea cablului de alimentare.
10. Acest produs nu este destinat utilizării de către persoane care nu au capacități fizice, senzoriale sau mentale sau lipsă de experiență și cunoștințe în acest domeniu (inclusiv copii).

Dacă aveți oricare dintre următoarele afecțiuni, consultați medicul înainte de utilizare:

- Femei însărcinate, copii sau persoane în vârstă
- Persoanele care suferă de infecții ale pielii sau care au roșeață și arsuri ale pielii
- Persoane care folosesc un stimulator cardiac sau un dispozitiv medical implantat similar;
- Pacienți cu boli de inimă sau tumori maligne etc.
- Persoanele care suferă de osteoporoză
- Persoane cu hipertensiune arterială sau tensiune arterială anormală
- Persoane care simt disconfort atunci când folosesc dispozitivul

3. Curățare și îngrijire

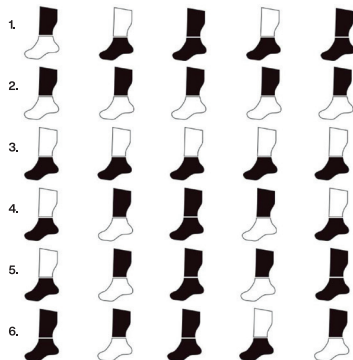
Înainte de curățare, opriți produsul și deconectați cablul de alimentare. Ștergeți suprafața produsului cu o cârpă uscată și moale. Nu curățați produsul și accesoriile cu detergenți corozivi precum benzen sau diluanți. A se păstra într-un loc răcoros și uscat atunci când nu este utilizat. De asemenea, evitați expunerea la lumina directă a soarelui sau la medii umede, altfel poate cauza decolorarea culorilor sau deteriorarea produsului.

1. Работа устройства

1. Проверьте, находится ли устройство в хорошем состоянии.
2. Прикрепите массажер к голени и убедитесь, что кнопка питания направлена вправо. Затем отрегулируйте необходимую плотность. (Примечание: массажер можно использовать под одеждой).
3. Выберите настройки, которые подходят именно вам.
4. Обратите внимание, что устройство может оставлять следы использования на ступнях, икрах, коленях и/или бедрах, которые могут не исчезнуть сразу. Если вас беспокоят следы использования, перед использованием массажера наденьте чулки или брюки.

Продукт работает в основном за счет многоступенчатой воздушной подушки, которая последовательно надувается и сдувается несколько раз, имитируя технику глубокого сжатия тканей, используемую настоящим массажистом. Аппарат улучшает местное кровообращение, расслабляет и повышает жизненный тонус мышц.

Устройство имеет 6 режимов подушек безопасности, 3 уровня интенсивности, 3 уровня нагрева и 4 режима вибрации, которые можно регулировать и использовать индивидуально или на обеих ногах в соответствии со следующими моделями:



2. Опасности и предупреждения

1. Не используйте запасные части, не одобренные производителем.
2. Непрофессиональный сервисный центр не должен без разрешения разбирать и заменять части устройства.
3. Если шнур питания поврежден, во избежание опасности он должен быть заменен соответствующим профессиональным персоналом.
4. Не используйте и не храните изделие в местах с повышенной влажностью или высокой температурой.
5. После окончания массажа отключите шнур питания.
6. Не используйте продукт более 15 минут за раз.
7. При возникновении каких-либо побочных эффектов немедленно прекратите использование массажера.
8. Если температура слишком высокая или продукт начинает плохо пахнуть или издавать запах гари, немедленно прекратите его использование и отключите питание.
9. Не перемещайте изделие, дергая за шнур питания, чтобы он не выскользнул.
10. Этот продукт не предназначен для использования лицами, у которых отсутствуют физические, сенсорные или умственные способности или недостаток опыта и знаний в этой области (включая детей).

Если у вас есть какое-либо из следующих состояний, перед применением проконсультируйтесь с врачом:

- Беременные женщины, дети и пожилые люди.
- Люди, страдающие кожными инфекциями или имеющие покраснение и ожоги кожи.
- Люди, использующие кардиостимулятор или подобное имплантированное медицинское устройство;
- Пациенты с заболеваниями сердца или злокачественными опухолями и т.д.
- Люди, страдающие остеопорозом
- Люди с высоким кровяным давлением или аномальным кровяным давлением.
- Люди, испытывающие дискомфорт при использовании устройства

3. Чистка и уход.

Перед чисткой выключите изделие и отсоедините шнур питания. Протрите поверхность изделия сухой мягкой тканью. Не чистите изделие и аксессуары агрессивными моющими средствами, такими как бензол или разбавители. Храните в прохладном, сухом месте, когда он не используется. Также избегайте воздействия прямых солнечных лучей или влажной среды, в противном случае это может привести к выцветанию цветов или повреждению продукта.



Urządzeń elektrycznych i elektronicznych oraz baterii i akumulatorów nie można łączyć wraz z innymi odpadami domowymi. Informuje o tym symbol przekreślonego kosza umieszczony na opakowaniu. Zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie i akumulatory należy przekazać do lokalnych punktów selektywnego zbierania odpadów lub do sprzedawcy, a o szczegóły dowiadywać się w swojej gminie. Sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz baterie i akumulatory mogą zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny oraz części składowe szkodliwe dla środowiska i zdrowia ludzi. Nieprawidłowe obchodzenie się z nimi lub ich uszkodzenie może doprowadzić przy dalszej utylizacji lub recyklingu sprzętu do uszczerbku na zdrowiu lub zanieczyszczenia środowiska.

Urządzenie zostało wprowadzone do obrotu po 13.08.2005 r.

Electrical and electronic devices as well as batteries and accumulators must not be mixed with other household waste. This is indicated by the symbol of the crossed out bin placed on the packaging. Worn-out electric and electronic equipment as well as batteries and accumulators should be delivered to local separate waste collection points or to the seller, and for details inquire in your commune. Electrical and electronic equipment as well as batteries and accumulators may contain hazardous substances, mixtures and components harmful to the environment and human health. Improper handling or damage to them may result in damage to health or environmental pollution during further disposal or recycling of the equipment. The device was placed on the market after 13.08.2005.



Producent na wyłączną własną odpowiedzialność oświadcza, że urządzenie Medivon Misto jest zgodne dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/30/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do kompatybilności elektromagnetycznej, a także dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, wraz z dyrektywą delegowaną Komisji (UE) 2015/863 z dnia 31 marca 2015 r. zmieniającą załącznik II do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE w odniesieniu do wykazu substancji objętych ograniczeniem. Pełna treść deklaracji zgodności dostępna pod adresem internetowym www.medivon.pl/deklaracje

The manufacturer declares under his sole responsibility that the Medivon Misto device complies with Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of February 26, 2014 on the harmonization of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility, as well as Directive 2011 of the European Parliament and of the Council /65/EU of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment, together with Commission Delegated Directive (EU) 2015/863 of 31 March 2015 amending Annex II to the Directive of the European Parliament and 2011/65/EU as regards the list of restricted substances. The full text of the declaration of conformity is available at the internet address www.medivon.pl/deklaracje

Importer: Armare S.A. | ul Grzybowska 87, Warszawa, 00-844, Polska
Model: Medivon Misto